

Kúpna zmluva č. 0413/5300/2011  
uzavretá podľa § 409 a nasl. Obchodného zákonníka č. 513/1991 Zb. v znení  
neskorších predpisov

Článok I.  
Zmluvné strany

**Kupujúci**

Obchodné meno : **Východoslovenská distribučná, a.s.**  
So sídlom : Mlynská 31, 042 91 Košice

Zastúpený : Mgr. Miriam Lévayová, poverená riadením odboru  
Manažment vlastníckych vzťahov  
Ing. Silvia Rusnáková, poverený zamestnanec

IČO : 36 599 361  
IČ DPH : SK2022082997  
DIČ : 2022082997  
Bankové spojenie : Citibank Europe plc, pobočka zahraničnej banky  
Číslo účtu : 2008480001/8130  
Zápis v registri: Obchodný register Okresného súdu Košice I, Oddiel: Sa, Vložka číslo: 1411/V

(ďalej len „kupujúci“)

**Predávajúci**

Obchodné meno : **Mesto Spišské Podhradie**  
So sídlom : Mariánske námestie 37, 053 04 Spišské Podhradie

Zastúpený : Mgr. Jozef Bača, primátor mesta

IČO : 00 329 622  
DIČ : 2020717886  
Bankové spojenie : Dexia banka, a.s.  
Číslo účtu : 3412485001/5600

(ďalej len „predávajúci“)

Článok II.  
Východiskové predpoklady

Východiskom pre uzavretie tejto zmluvy je žiadosť predávajúceho o odkúpenie projektovej dokumentácie list č. 212/2011 zo dňa 3.2.2011 (ďalej len „projektová dokumentácia“).

Článok III.  
Predmet a účel zmluvy

3.1 Predmetom tejto zmluvy je odplatný prevod vlastníctva predmetu kúpy:

P.č.	Názov - špecifikácia
1.	Projektovej dokumentácie stavby „Nájomné obecné byty odlišného štandardu pre rómskych obyvateľov mesta Spišské Podhradie – lokalita Rybníček“ vypracovanej projektovou kanceláriou BBF elektro, s.r.o., Radlinského 17B, 052 01 Spišská Nová Ves v 03/2009 v objektivej skladbe: <ul style="list-style-type: none"><li>• NN prípojka</li></ul>

z vlastníctva predávajúceho do vlastníctva kupujúceho.

- 3.2 Účelom tejto zmluvy je kúpa projektovej dokumentácie, na základe ktorej bola zrealizovaná stavba, uvedená v bode 3.1. tohto článku.
- 3.3 Predávajúci sa zaväzuje dodať kupujúcemu predmet kúpy a kupujúci sa zaväzuje tento predmet kúpy prevziať a zaplatiť dohodnutú kúpnu cenu.

#### **Článok IV. Kúpna cena**

Zmluvné strany sa v súlade s príslušnými ustanoveniami Zákona o cenách č. 18/1996 Z. z. v platnom znení dohodli na kúpnej cene predmetu kúpy vo výške **493,85 EUR**, (slovom štyristodevätdesiattri eur a osemdesiatpäť centov).

#### **Článok V. Platobné podmienky**

- 5.1 Dohodnutá kúpna cena za predmet kúpy uvedený v článku III. tejto zmluvy bude uhradená na základe faktúry, ktorú predávajúci vystaví najneskôr do 7 dní odo dňa nadobudnutia platnosti a účinnosti zmluvy a doručí kupujúcemu v lehote najneskôr 15 dní pred jej splatnosťou na adresu:

Východoslovenská distribučná, a.s.  
Mlynská 31  
042 91 Košice

- 5.2 V prípade nedoručenia faktúry najneskôr 15 dní pred jej splatnosťou, bude jej splatnosť predĺžená o dobu oneskorenia jej doručenia.
- 5.3 Predávajúci zabezpečí, aby nim vystavená faktúra obsahovala nasledujúce náležitosti:
- a) meno a adresu sídla predávajúceho,
  - b) meno a adresu sídla kupujúceho a jeho identifikačné číslo pre daň z pridanej hodnoty,
  - c) poradové číslo faktúry,
  - d) dátum dodania predmetu kúpy,
  - e) dátum vyhotovenia faktúry,
  - f) množstvo a druh dodaného predmetu kúpy,
  - g) celkovú kúpnu cenu,
  - h) kontakt na osobu zodpovednú za fakturáciu,
  - i) číslo zmluvy.
- 5.4 Kupujúci si vyhradzuje právo vrátiť predávajúcemu faktúru, ktorá nebude obsahovať náležitosti podľa bodu 5.3 na doplnenie. V takomto prípade sa preruší plynutie lehoty splatnosti a nová lehota splatnosti začne plynúť doručením originálu opravenej faktúry kupujúcemu.
- 5.5 Lehota splatnosti faktúry je 30 dní od dátumu jej vystavenia. V prípade, že splatnosť faktúry prípadne na deň pracovného voľna alebo pracovného pokoja, bude sa za deň splatnosti považovať najbližší nasledujúci pracovný deň. Za zaplatenie faktúry sa považuje odpísanie fakturovanej čiastky z účtu kupujúceho v prospech účtu predávajúceho.

#### **Článok VI. Prevzatie predmetu kúpy**

Predávajúci doručil kupujúcemu predmet kúpy dňa 3.2.2011 v rozsahu definovanom v čl. III. bod 3.1 tejto zmluvy.

**Článok VII.**  
**Oprávnenie používať projektovú dokumentáciu, vlastnícke právo**

- 7.1 Predávajúci týmto prehlasuje, že kupujúci je oprávnený používať projektovú dokumentáciu, od momentu doručenia projektovej dokumentácie na neurčitú dobu, v neobmedzenom rozsahu, pričom odplata za použitie tejto projektovej dokumentácie je zahrnutá v cene špecifikovanej v článku IV. tejto zmluvy. Vlastnícke právo k predmetu kúpy na základe tejto zmluvy prechádza z vlastníctva predávajúceho do vlastníctva kupujúceho dňom podpisu tejto zmluvy.
- 7.2 Ak stavba na základe projektovej dokumentácie, ktorá je predmetom kúpy podľa tejto zmluvy, ešte nie je dokončená, kupujúci je oprávnený podľa nej zrealizovať stavbu.
- 7.3 Predávajúci týmto prehlasuje, že je oprávnený nakladať s projektovou dokumentáciou (vrátane udelenia súhlasu na jej použitie), ktorá je predmetom kúpy podľa tejto zmluvy, spôsobom, v rozsahu a za podmienok uvedených v tejto zmluve. Ak by si tretia osoba činila voči kupujúcemu nároky z dôvodu, že kupujúci používa túto projektovú dokumentáciu neoprávnené, no v súlade s touto zmluvou, predávajúci sa zaväzuje nahradiť kupujúcemu škodu vrátane ušlého zisku, náklady, pokuty a iné výdavky, ktoré kupujúcemu v dôsledku toho vzniknú.

**Článok VIII.**  
**Záverečné ustanovenia**

- 8.1 Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy sú Obchodné podmienky Východoslovenskej distribučnej, a.s. uvedené v Prilohe č. 1.
- 8.2 Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť prvým dňom nasledujúcim po doručení potvrdenia kupujúcemu o zverejnení tejto zmluvy na webovom sídle predávajúceho ako povinnej osoby v zmysle zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám v platnom znení. Predávajúci je povinný túto zmluvu zverejniť na svojom webovom sídle a zaslať kupujúcemu bez zbytočného odkladu písomné potvrdenie o zverejnení zmluvy na svojom webovom sídle. Ak nie je zmluva zverejnená predávajúcim do siedmich dní odo dňa jej podpísania, môže kupujúci podať návrh na zverejnenie zmluvy v Obchodnom vestníku. V takomto prípade zmluva nadobudne účinnosť prvým dňom nasledujúcim po zverejnení zmluvy v Obchodnom vestníku. Ak zmluva nebude zverejnená do troch mesiacov od uzatvorenia, platí, že zmluva nie je uzatvorená.
- 8.3 Zmluvné strany sa dohodli, že predávajúci je oprávnený akúkoľvek pohľadávku vzniknutú na základe tejto zmluvy postúpiť na inú osobu alebo k nej zriadiť právo v prospech tretej osoby len s predchádzajúcim písomným súhlasom kupujúceho.
- 8.4 Zmluvu je možné meniť alebo dopĺňať iba písomnými dodatkami, ktoré obidve zmluvné strany potvrdia svojimi podpismi a budú jej neoddeliteľnou súčasťou.
- 8.5 Zmluva je vyhotovená v štyroch vyhotoveniach, z ktorých kupujúci obdrží dve a predávajúci obdrží dve vyhotovenia.

21

8.6 Obidve zmluvné strany sa oboznámili s obsahom zmluvy, ktorej porozumeli a na dôkaz súhlasu ju opatrili podpismi svojich štatutárnych zástupcov.

V Košiciach dňa 18. 3. 2011

Za kupujúceho :  
**Východoslovenská distribučná, a.s.**

Mgr. Miriam Lévyová  
poverená riadením odboru  
Manažment vlastníckych vzťahov

Ing. Silvia Rusnáková  
poverený zamestnanec

V Spišskom Podhradí dňa 31. 3. 2011

Za predávajúceho :  
**Mesto Spišské Podhradie**

Mgr. Jozef Bača  
primátor mesta



**Obchodné podmienky  
spoločnosti Východoslovenská distribučná, a.s.**

Tieto Obchodné podmienky spoločnosti Východoslovenská distribučná, a.s. (ďalej len obchodné podmienky), určujú hlavné zásady a princípy obchodných vzťahov založených kúpnu zmluvou uzatvorenou medzi Východoslovenskou distribučnou, a.s. a jej obchodnými partnermi. Všetky ustanovenia tu uvedené sú platné, pokiaľ nie je písomnou zmluvou s obchodným partnerom explicitne uvedené inak.

**Čl. I.  
Definícia pojmov**

**Predávajúci** je fyzická alebo právnická osoba, ktorý sa kúpnu zmluvou zaväzuje dodať kupujúcemu hmotnú vec (tovar) určenú jednotlivu alebo do množstva a druhu a previesť na neho vlastnícke právo k tejto veci v súlade so zmluvou a zákonom.

**Kupujúci** je Východoslovenská distribučná, a.s. a požaduje od predávajúceho dodanie tovaru a zaväzuje sa zaplatiť kúpnu cenu.

**Tovar** je hmotná vec, ktorá musí byť určená individuálne tj. znakmi odlišujúcimi konkrétny predmet kúpy od iných vecí alebo určený podľa druhu.

**Čl. II.  
Vznik zmluvy**

1. Zmluva musí mať písomnú formu.
2. Zmluva je uzatvorená:  
a.) prejavom súhlasu s celým jej obsahom. Súhlas musí byť písomný, riadne potvrdený a podpísaný oprávneným zástupcom zmluvnej strany, ktorá ho prejavila.  
b.) dňom písomného potvrdenia objednávky zo strany predávajúceho.
3. Dodatočné zmeny a doplnky sú platné, len ak boli obojstranne písomne potvrdené.

**Čl. III.  
Dodacia lehota a dodacie podmienky**

1. Dodacia lehota na dodanie tovaru začína plynúť odo dňa podpisu zmluvy oboma zmluvnými stranami, alebo odo dňa potvrdenia objednávky predávajúcim, pokiaľ sa zmluvné strany nedohodli inak.
2. Predávajúci je povinný dodať tovar jeho odovzdaním v termíne dohodnutom v kúpnej zmluve a v sídle Východoslovenskej distribučnej, a.s. Predávajúci zabezpečí dodávku tovaru na vlastné náklady.
3. Predávajúci je povinný oznámiť Východoslovenskej distribučnej, a.s. dodanie tovaru 3 dni vopred.
4. Predávajúci sa zaväzuje bezodkladne informovať Východoslovenskú distribučnú, a.s. že nemôže dodržať dohodnutý termín dodávky. Čiastkové plnenie sa akceptuje len na základe dohody zmluvných strán.
5. Dodávka je splnená až po overení množstva, kvality dodávaného tovaru a úplnosti dokladov, ktoré sa na tovar vzťahujú.
6. Dodávku, ktorá nezodpovedá kvalitatívnym, kvantitatívnym a iným stanoveným požiadavkám môže Východoslovenská distribučná, a.s. i bez ďalšieho jednania protokolárne odmietnuť.
7. Predávajúci je povinný Východoslovenskej energetike a.s. dodať s tovarom doklady, ktoré sú potrebné na prevzatie a užívanie tovaru, ako i ďalšie doklady ustanovené v zmluve a to najneskôr v termíne dodania tovaru. Spolu s dodávkou tovaru predávajúci odovzdá dodací list, na ktorom bude uvedené číslo objednávky alebo zmluvy v zmysle čl. II. týchto

obchodných podmienok. Po prevzatí tovaru Východoslovenská energetika a.s. potvrdí predávajúcemu dodací list, ktorého jedno vyhotovenie si ponechá Východoslovenská distribučná, a.s. a jedno predávajúci.

8. Predávajúci je povinný dodať tovar v množstve, akosiť v lehote a vyhotovení, ktoré určuje zmluva alebo objednávka a je povinný zabaliť ho alebo odoslať spôsobom určeným v zmluve alebo obvyklým spôsobom.
9. Nesplnenie povinností uvedenej v bode 7. alebo 8. bude považované za podstatné porušenie zmluvy v zmysle ustanovenia § 345 Obchodného zákonníka č. 513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov.

**Čl. IV.  
Cena**

1. Východoslovenská distribučná, a.s. je povinná zaplatiť cenu dohodnutú v zmluve alebo určenú spôsobom určeným v zmluve.
2. V prípade, ak dôjde k zmene ceny tovaru, môže sa upraviť cena tovaru dodatkom k zmluve a vo faktúre po vzájomnom prejednaní a odsúhlasení zmluvnými stranami.  
K zvýšeniu ceny tovaru môže dôjsť:  
a.) v prípade legislatívnych zmien v cenovej oblasti v čase platnosti zmluvy  
b.) v prípade zmeny cien hlavných vstupných energií a materiálov  
Predávajúci je povinný zvýšenie cien zreukázaf písomne.
3. Cena uvedená v kúpnej zmluve zahŕňa dopravné, špedičné, colné, poisťné náklady a náklady spojené s balením a prepravou, ak v zmluve nie je uvedené inak.
4. Cena je uvedená v eurách, pokiaľ v zmluve nie je uvedené inak.
5. Cena je dohodnutá v eurách bez DPH, pokiaľ v zmluve nie je uvedené inak. K cene bude fakturovaná DPH podľa platných právnych predpisov SR.

**Čl. V.  
Platobné podmienky**

1. Cenu za dodaný tovar uhradí Východoslovenská distribučná, a.s. po jeho prevzatí na základe faktúry, ktorú predávajúci vystaví najneskôr do 15 dni od vzniku daňovej povinnosti a doručí Východoslovenskej distribučnej, a.s. v lehote najneskôr 15 dni pred jej splatnosťou na adresu: Východoslovenská distribučná, a.s., Mlynská 31, 042 01 Košice. Súčasťou faktúry bude kópia dodacieho listu podpísaná oboma zmluvnými stranami. V prípade nedoručenia faktúry 15 dni pred jej splatnosťou sa jej splatnosť predčiuje na dobu 15 dni odo dňa jej doručenia.
2. Predávajúci zabezpečí, aby ním vystavené faktúry obsahovali všetky potrebné náležitosti v zmysle § 71 zák. č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov. Predávajúci ďalej zabezpečí, aby ním vystavená faktúra obsahovala obchodné meno kupujúceho podľa výpisu z obchodného registra, IČO, telefonicky kontakti na osobu zodpovednú za fakturáciu s číslo objednávky. V prípade, že je predávajúci platiťateľom DPH, je povinný doložiť kópiu osvedčenia o registrácii za platiťateľa DPH.  
Ak je cena za tovar dohodnutá v cudzej mene, uvedie predávajúci tovaru na faktúre číslo svojho bankového účtu. V tvare IBAN vrátane BIC kódu. Bankové poplatky súvisiace s prevodom cudzej meny hradí predávajúci.

- Východoslovenská distribučná, a.s. si vyhradzuje právo vrátiť predávajúcemu faktúru, ktorá nebude obsahovať náležitosti podľa bodu 2 tohto článku na doplnenie. V takomto prípade sa preruší plynulosť lehoty splatnosti a nová lehota splatnosti začne glynúť doručením originálu opravenej faktúry Východoslovenskej distribučnej, a.s.
- Splatnosť faktúry je 30 dní od dátumu vystavenia, pokiaľ nie je v zmluve dohodnuté inak. V prípade, že splatnosť faktúry pripadne na deň pracovného voľna alebo pracovného pokoja, bude sa za deň splatnosti považovať najbližší nasledujúci pracovný deň. Za zaplatenie faktúry sa považuje odpísanie fakturovanej čiastky z účtu Východoslovenskej distribučnej, a.s. v prospech účtu predávajúceho.

#### Čl. VI. Zmluvné pokuty

- V prípade, že predávajúci nedodrží termín dodávky (čas plnenia), môže Východoslovenská distribučná, a.s. požadovať od predávajúceho zmluvnú pokutu vo výške 0,04 % z ceny omeškanej dodávky za každý deň omeškania.
- V prípade dodania vadného tovaru môže Východoslovenská distribučná, a.s. požadovať od predávajúceho zmluvnú pokutu vo výške 0,04 % z ceny vadného tovaru.
- Dohodnaním zmluvnej pokuty nie je dotknutý nárok Východoslovenskej distribučnej, a.s. na náhradu škody spôsobenej porušením povinností, ktorá je zabezpečená zmluvnou pokutou.
- Nárok na zmluvnú pokutu nezanká ani v prípade odstúpenia od zmluvy.

#### Čl. VII. Úrok z omeškania

- Ak je Východoslovenská distribučná, a.s. v omeškani so splnením peňažného záväzku, môže predávajúci vyfakturovať Východoslovenskej distribučnej, a.s. úrok z omeškania vo výške 0,04% z nezaplatenej sumy za každý deň omeškania.

#### Čl. VIII. Nadobudnutie vlastníckeho práva

- Východoslovenská distribučná, a.s. nadobudne vlastnícke právo k dodanému tovaru okamihom jeho prevzatia.
- Nebezpečenstvo škody na tovare prechádza na Východoslovenskú distribučnú, a.s. súčasne s nadobudnutím vlastníckeho práva k tovaru, len čo jej je tovar odovzdaný.

#### Čl. IX. Vady tovaru a záručná doba

- Predávajúci zodpovedá za to, že predmet zmluvy zodpovedá podmienkam stanoveným v zmluve a že počas záručnej doby bude mať vlastnosti dohodnuté v zmluve.
- Záručná doba sa stanovuje na 24 mesiacov a začína plynúť odo dňa odovzdania tovaru, pokiaľ sa zmluvné strany nedohodli inak.
- Dohodnaný tovar má vady ak nezodpovedá množstvu, akosti a vyhotoveniu, zmluvne dojednanému.
- Predávajúci zodpovedá za vadu, ktorú má tovar v okamihu, keď prechádza nebezpečenstvo škody na tovare na Východoslovenskú distribučnú, a.s., aj keď sa vada stala zjavnou až po tomto čase. Nároky vyplývajúce zo záruky za akosť tým nie sú dotknuté.

- Východoslovenská distribučná, a.s. vady (reklamácie) tovaru predávajúcemu písomne oznámi bez zbytočného odkladu po ich zistení.
- Zárukou za akosť tovaru preberá predávajúci písomne záväzok, že dodaný tovar bude po určité dobu spôsobilý na použitie počas záručnej doby inak na obvyklý účel alebo že si zachová dohodnuté, inak obvyklé vlastnosti.
- Zmluvné strany sa dohodli, že počas záručnej doby má Východoslovenská distribučná, a.s. právo požadovať a predávajúci povinnosť bezplatne odstrániť vadu, pokiaľ sú odstrániteľné. V opačnom prípade je predávajúci povinný dodať náhradný tovar.
- Predávajúci sa zaväzuje odstrániť vadu tovaru ihneď, najneskôr do 5 dní od uplatnenia reklamácie. Týmto postupom nie je dotknutý nárok Východoslovenskej distribučnej, a.s. na náhradu škody.

#### Čl. X. Zodpovednosť za škodu

- Predávajúci je povinný nahradiť Východoslovenskej distribučnej, a.s. škodu, ktorú jej spôsobil porušením svojej povinnosti.
- Nárok na náhradu škody nezanká ani v prípade odstúpenia od zmluvy.

#### Čl. XI. Právo na audit

- Predávajúci je povinný viesť úplné a presné doklady a informácie, týkajúce sa plnenia predmetu zmluvy v zmysle bodu 2 tohto článku.
- Východoslovenská distribučná, a.s. alebo ňou poverená právnická osoba alebo fyzická osoba je oprávnená požadovať od predávajúceho predloženie akýchkoľvek dokladov a informácií priamo alebo nepriamo súvisiacich s plnením predmetu zmluvy, resp. spôsobilých preukázať možný vplyv na efektívne plnenie predmetu zmluvy. Medzi takéto doklady patria najmä, no nie výlučne, účtovné doklady a záznamy, účtovné závierky, výročné správy, záznamy projektového účtovníctva, záznamy o akýchkoľvek daroch a pohosteniach medzi predávajúcim a ktorýmkoľvek zamestnancom Východoslovenskej energetiky a.s. alebo jej spríaznenej osoby, zmluvy uzavreté so subdodávateľmi, protokoly, záznamy a iné evidencie o školeniach bezpečnosti a ochrane zdravia zamestnancov pri práci, certifikáty a iné doklady preukazujúce dosahovanie štandardov kvality, doklady preukazujúce riadne a včasné plnenie daňových povinností, povinnosti odvodov do Sociálnej poisťovne a zdravotných poisťovní a iných verejných fondov. Predávajúci je povinný vyhovieť požiadavke Východoslovenskej distribučnej, a.s. alebo ňou poverenej právnickej osoby alebo fyzickej osoby bez zbytočného odkladu, no najneskôr do 10 dní odo dňa doručenia takejto požiadavky predávajúcemu.
- Predávajúci si splní povinnosť uvedenú v bode 2 tohto článku tým, že v stanovenej lehote doručí požadované doklady Východoslovenskej distribučnej, a.s. alebo ňou poverenej právnickej osobe alebo fyzickej osobe, alebo im umožní prístup do priestorov, miestností, zariadení, resp. pripojenie k technickým zariadeniam, kde sú tieto doklady alebo informácie k dispozícii.
- Predávajúci je povinný prostredníctvom zabezpečenia vo svojich subdodávateľských zmluvách a objednávkach požadovať od svojich subdodávateľov, aby viedli úplné a presné záznamy v zmysle tohto článku v súvislosti s každou subdodávateľskou zmluvou alebo objednávkou uzavretou, resp. vystavenou predávajúcim v súvislosti

so zmluvou a umožnili kontrolu týchto záznamov Východoslovenskou energetikou a.s. za podmienok a v období ako je uvedené v tomto článku a spolupracovali pri vykonaní kontroly.

5. Východoslovenská distribučná, a.s. alebo ňou poverená právnická osoba alebo fyzická osoba je oprávnená požadovať od predávajúceho doklady a informácie podľa tohto článku zmluvy kedykoľvek počas doby účinnosti zmluvy, ako aj ďalších päť rokov odo dňa skončenia jej účinnosti. Zároveň, počas tej istej doby je Východoslovenská distribučná, a.s. oprávnená uchovávať u seba takto poskytnuté doklady a informácie, vrátane ich uchovávania v svojich informačných systémoch.
6. Akékoľvek porušenie povinností predávajúceho uvedených v tomto článku sa považuje za podstatné porušenie zmluvy, ktoré oprávňuje Východoslovenskú distribučnú, a.s. odstúpiť od zmluvy. Okrem toho, ak predávajúci poruší svoju povinnosť poskytnúť Východoslovenskej distribučnej, a.s. alebo ňou poverenej právnickej osobe alebo fyzickej osobe doklady a informácie v zmysle tohto článku zmluvy, Východoslovenská distribučná, a.s. môže požadovať od predávajúceho zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 500.- EUR za každý prípad porušenia tejto povinnosti. Nárok na náhradu škody, ktorá vznikne Východoslovenskej distribučnej, a.s. z dôvodu porušenia tejto povinnosti, nie je týmto dotknutý.
7. Východoslovenská distribučná, a.s. zabezpečí ochranu dokladov a informácií, ktoré jej boli poskytnuté predávajúcim v zmysle tohto článku, a ktoré boli označené predávajúcim ako jeho obchodné tajomstvo alebo majúce dôverný charakter. V rovnakom rozsahu Východoslovenská distribučná, a.s. zaviaže aj právnické osoby alebo fyzické osoby, ktoré poverí činnosťami podľa tohto článku.

#### Čl. XII. Vyššia moc

1. Ako prípady vyššej moci sú považované nasledujúce okolnosti a skutočnosti, ktoré nastali objektívne po uzatvorení zmluvy a znemožňujú jej plnenie: štrajk, epidémia, požiar, prírodná katastrofa, mobilizácia, vojna, povstanie, zabavenie tovaru, embargo, zákaz transferu devíz, poruchy a všeobecný nedostatok dopravných prostriedkov, všeobecný nedostatok vstupných materiálov a surovín, nezvážená regulácia oteru energií.
2. Zmluvná strana postihnutá udalosťou vyššej moci je povinná okamžite oznámiť túto skutočnosť druhej strane. Zmluvné strany sa oslobodzujú od zodpovednosti za čiastočné alebo úplné nesplnenie zmluvných záväzkov pokiaľ ich splnenie bolo ovplyvnené, alebo znemožnené neodvratiteľnými okolnosťami. V tomto prípade sa predlžuje lehota plnenia zmluvných povinností o dobu, počas ktorej budú následky neodvratiteľných okolností trvať.

#### Čl. XIII. Zánik zmluvy

1. Platnosť zmluvy zaniká:
  - a) vzájomnou dohodou zmluvných strán
  - b) výpoveďou ktorejkoľvek zo zmluvných strán bez uvedenia dôvodu. Výpovedná lehota je 3 mesiace a začína plynúť prvým dňom kalendárneho mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bola doručená druhej zmluvnej strane.
  - c) odstúpením od zmluvy.
2. Východoslovenská distribučná, a.s. je oprávnená odstúpiť od zmluvy v prípade:
  - a) podstatného porušenia zmluvy predávajúcim

- b) ak sa začne konkurzné, resp. reštrukturalizačné konanie na majetok predávajúceho.
3. Za podstatné porušenie zmluvy predávajúcim sa považuje:
    - a) nedodržanie termínu dodania tovaru dohodnutého v zmluve o viac ako 30 dní
    - b) podanie tovaru, ktoré nezodpovedá požiadavkám Východoslovenskej distribučnej, a.s. dohodnutými v zmluve.
  4. Predávajúci je oprávnený odstúpiť od zmluvy v prípade omeškania Východoslovenskej distribučnej, a.s. s úhradou faktúr po dobu dlhšiu ako 80 dní.
  5. Odstúpením od zmluvy zmluva zaniká, keď prejav vôle oprávnenej strany odstúpiť od zmluvy je doručený druhej zmluvnej strane.

#### Čl. XIV. Osobitné ustanovenia

1. Zmluvné strany sa dohodli, že počas trvania zmluvy sa budú vzájomne informovať o všetkých zmenách týkajúcich sa obchodného mena, sídla miesta podnikania, predmetu činnosti, štatutárnych orgánov vrátane spôsobu ich zastupovania voči tretím osobám ako aj oznamovať všetky rozhodujúce skutočnosti, ktoré môžu mať vplyv na plnenie záväzkov.
2. Zmluvná strana je povinná písomne upovedomiť druhú stranu o hroziacom, resp. zahlienenom konkurznom konaní.
3. Zmluvné strany sú povinné zachovať obchodné tajomstvo vo vzťahu ku skutočnostiam obchodnej, výrobné, alebo technickej povahy súvisiacim s podnikateľskou činnosťou oboch zmluvných strán, ktoré majú skutočnú, alebo aspoň potenciálnu materiálnu, alebo nemateriálnu hodnotu. Tie sú v príslušných odborných kruhoch bežne dostupné, majú byť podľa vôle jednej zo zmluvných strán utajené a táto zmluvná strana ich utajenie zodpovedajúcim spôsobom zabezpečuje.
4. V prípade porušenia povinností stanovenej v predchádzajúcom bode vzniká dotknutej zmluvnej strane voči povinnej zmluvnej strane nárok na náhradu škody, vydanie získaného bezdôvodného obohatenia a poskytnutie primeraného peňažného zadostiuštenia. Okrem toho je poškodená strana oprávnená domáhať sa, aby sa druhá zmluvná strana zdržala konaní porušujúceho jej zmluvné povinnosti a odstránia závadný stav.

#### Čl. XV. Záverečné ustanovenia

1. Pokiaľ nie je v zmluve alebo týchto obchodných podmienkach stanovené inak, riadia sa vzťahy vyplývajúce zo zmluvy príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka č. 513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov.
2. Ak zmluva rieši niektorú právnu otázku odlišne od týchto obchodných podmienok, na ktoré sa odvoláva, rozhodujúce je priane ustanovenie v zmluve.
3. Prípadné spory vzniknuté v súvislosti s plnením uzatvorenej zmluvy budú riešené podľa právneho poriadku Slovenskej republiky. Vecne a miestne príslušný súd pre rozhodovanie takýchto sporov je všeobecný súd v zmysle Občianskeho súdneho poriadku č. 99/1963 Zb. v znení neskorších predpisov.
4. Tieto obchodné podmienky nadobúdajú platnosť a účinnosť dňom 26.1.2010.

V Košiciach dňa 26.1.2010